

보도시점 2025. 10. 1.(수) 09:15(국제엠바고) 배포 2025. 9. 30.(화) 15:00

韓美 재무당국간 환율정책 합의 발표

기획재정부와 美 재무부는 한국시간 10.1(수) 9시 15분 (미국시간 9.30(화) 20시 15분)에 韓美 재무당국간 환율정책 합의를 발표하였다.

이번 합의는 지난 4.24(목) 美 워싱턴 D.C.에서 개최된 ‘2+2 통상협의’에서 美 정부의 요청으로 환율 분야가 통상협의 의제에 포함된 이후, 관세 협상과는 구분하여 그간 韓美 재무당국간 별도의 고위·실무급 협의를 거쳐 마련되었다.

먼저, 이번 합의에서 韓美 재무당국은 효과적인 국제수지 조정을 저해하거나 부당한 경쟁우위를 확보하기 위한 목적으로 자국 통화 가치를 조작하지 않는다는 환율정책의 기본 원칙을 재확인하였다. 보다 구체적으로, ①거시건전성(Macroprudential) 또는 자본 이동(Capital flow) 관련 조치는 경쟁적 목적의 환율을 목표로 하지 않고, ②정부 투자기관(Government Investment Vehicles)의 해외투자는 위험조정과 투자 다변화 목적에 따라 이루어져야 하며 경쟁적 목적의 환율을 목표로 하지 않는다는 점에 동의하였다. 또한, ③외환시장에 대한 개입은 환율의 과도한 변동성이나 무질서한 움직임에 대응할 필요가 있는 경우에 한하여 고려되어야 하며, 환율의 방향에 관계없이 대칭적으로 이뤄져야 한다는 점도 재확인하였다.

아울러, 韓美 재무당국은 외환시장 상황 및 안정(Stability)을 모니터링하고, 상호 소통을 강화하기 위한 지속된 노력의 일환으로 투명한 환율정책과 이행의 중요성에 동의하였다. 이를 위해, 현재 분기별로 대외 공개하고 있는 시장안정조치의 월별 내역을 美 재무부에 대외 비공개로 전제로 공유하고, IMF의 양식(IMF's Data Template on International Reserves and Foreign Currency Liquidity*)에 따라 월별 외환보유액·선물환포지션 정보를 공개하고, 연도별 외환보유액 통화구성 정보를 대외 공개하기로 하였다.

* 각국 정부 및 중앙은행이 IMF가 제공하는 양식에 따라 외환보유액, 선물환포지션 관련 정보를 공개하는 것으로서 韓은 이미 월별로 대외 공개 중

이번 환율정책 합의 내용은 우리 정부가 현재도 확고히 견지하고 있는 환율정책의 기본 원칙(‘환율은 시장에서 결정되며, 과도한 변동성 또는 비정상적 시장 상황 발생시 시장안정조치 실시’)에 부합하는 수준으로, 외환시장 안정을 위해 韓美 재무당국간 긴밀한 소통과 신뢰의 중요성을 재확인하였다는데 의의가 있다.

기획재정부는 이번 합의의 이행을 포함하여, 앞으로도 국내 외환시장 상황과 환율정책 운용 등에 대하여 美 재무부와 상시적으로 긴밀히 소통해 나갈 계획이다.

담당 부서	국제 금융국 외화자금과	책임자	과 장	정여진 (044-215-4730)
		담당자	사무관	이용준 (cjeye86@korea.kr)
			사무관	김용준 (kimyj1011@korea.kr)



As trusted partners, the United States Department of the Treasury and the Ministry of Economy and Finance of the Republic of Korea agreed to continue their close consultations on macroeconomic and foreign exchange matters. The United States and the Republic of Korea reconfirmed they have undertaken under the IMF Articles of Agreement to avoid manipulating exchange rates or the international monetary system to prevent effective balance of payments adjustment or to gain an unfair competitive advantage.

In addition, they agreed that:

- any macroprudential or capital flow measures will not target exchange rates for competitive purposes;
- government investment vehicles invest abroad for risk-adjusted return and diversification purposes, and not to target the exchange rate for competitive purposes; and
- in cases when intervention in foreign exchange markets may be considered, it should be reserved for combatting excess volatility and disorderly movements in exchange rates, with the expectation that this tool would be considered equally appropriate for addressing excessively volatile or disorderly depreciation or appreciation.

The United States and Republic of Korea agreed on the importance of transparent exchange rate policies and practices. Both countries commit to exchanging any foreign intervention operations on a monthly basis as part of their continued efforts to enhance communication and monitor foreign exchange market developments and stability. They also commit to public disclosure of:

- foreign exchange reserves data and forward positions according to the IMF's Data Template on International Reserves and Foreign Currency Liquidity on a monthly basis; and
- the currency composition of foreign exchange reserves on an annual basis.

참고 2

환율정책 합의 비공식 국문 번역본

※ 보도의 편의를 위해 제공되는 비공식 국문 번역본이므로, 정확한 표현 등은 합의문 원문을 참고하시기 바랍니다.

미국 재무부와 대한민국 기획재정부는 신뢰를 바탕으로 하는 파트너로서, 거시경제 및 환율 관련 사안에 대해 긴밀한 협의를 지속해 나가기로 하였음. 미국과 대한민국은 IMF 협정문에 따라, 효과적인 국제수지 조정을 저해하거나 부당한 경쟁우위를 확보하기 위해 환율 또는 국제통화시스템을 조작하지 않기로 한 약속을 재확인하였음.

또한, 양측은 다음 사항에 합의하였음.

- 거시건전성(Macroprudential) 또는 자본이동(Capital flow) 관련 조치는 경쟁적 목적의 환율을 목표로 하지 않음
- 정부투자기관의 해외투자는 위험의 조정과 투자의 다변화 목적에 따라 이루어져야 하며, 경쟁적 목적의 환율을 목표로 하지 않음
- 외환시장 개입은 환율의 과도한 변동성이나 무질서한 움직임에 대응할 필요가 있는 경우에 한하여 고려되어야 하며, 이러한 수단은 과도하거나 무질서한 평가절하와 평가절상 상황 모두에 대해 동일하게 적용될 수 있어야 함.

미국과 대한민국은 투명한 환율정책과 관행의 중요성에 동의함. 소통을 강화하고 외환시장 상황 및 안정을 모니터링하는 지속된 노력의 일환으로 양국은 월별 외환시장 개입 내역을 상호 공유하고, 다음 항목에 대해서는 대외적으로 공개하기로 함

- IMF의 외환보유액 및 외화유동성 데이터 템플릿에 따라 외환보유액 및 선물환포지션 정보를 매월 공개
- 외환보유액의 통화구성 정보를 연 1회 공개